

Ladite motion étant mise aux voix, le Conseil se partage comme suit:

Pour: Létourneau, Mayrand, Turcot, Houlé, Ménard, Vandelac, Loranger, Dubeau, Therrien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Laver-gne—18.

Contre: L. A. Lapointe, Ward, O'Connell, Boyd, Bastien, Macdonald, Giroux, Blumenthal, Rubenstein, Weldon, Hushion—11.

Ainsi elle est rejetée, le vote affirmatif des 2/3 des membres présents étant requis pour adopter ladite motion (Règle 131).

34.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'opérer le virement d'une somme de \$3,900 pour poser une conduite d'eau dans l'avenue de Lorimier.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'éch. MAYRAND, il est

Résolu: Que la Règle III soit suspendue et que ledit rapport soit reçu et adopté, le nombre des membres présents et votant en faveur de ladite motion représentant la majorité des membres de tout le Conseil, comme l'exige la loi.

35.—De la Commission Spéciale nommée pour étudier un rapport du Bureau des Commissaires, recommandant qu'un crédit de \$675,000 soit voté pour faire certains changements aux murs du canal de l'aqueduc.

M. l'éch. DUBOIS propose, appuyé par M. l'éch. GIROUX,

Que la Règle III soit suspendue et que ledit rapport soit reçu et adopté, et que, conformément aux conclusions du rapport de ladite Commission Spéciale, le rapport du Bureau des Commissaires soit amendé de manière qu'un crédit de \$360,000 seulement soit voté pour la construction d'un mur de soutènement modifié du côté nord du canal de l'aqueduc, et qu'ainsi amendé, ledit rapport du Bureau des Commissaires soit adopté.

Ladite motion étant mise aux voix, elle est adoptée et il est

Résolu: En conséquence.

(M. l'éch. L. A. Lapointe dissident.)

36.—De la Commission Spéciale nommée pour étudier un rapport du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$2,680 pour peindre certains bâtiments à l'usine de filtration.

Sur proposition de M. l'éch. GIROUX, appuyée par M. l'éch. THERRIEN, il est

Résolu: Que la Règle III soit suspendue et que le dernier paragraphe du rapport du Bureau des Commissaires soit retranché dudit rapport, et qu'ainsi amendé, le rapport du Bureau des Commissaires soit adopté.

Les deux rapports sus-mentionnés, tels qu'amendés (35 et 36), sont approuvés par une majorité des 2/3 des membres de tout le Conseil, comme l'exige la loi.

37.—De la Commission Spéciale nommée pour étudier un rapport du Bureau des Commissaires re certains emprunts additionnels relativement à l'agrandissement de l'aqueduc, recommandant que cette question soit prise en délibération en même temps que les 27<sup>me</sup> et 28<sup>me</sup> ordres du jour.

38.—De la Commission Spéciale nommée pour étudier un rapport du Bureau des Commissaires relatif à un emprunt de \$500,000 comme fonds de roulement re boulevards de l'aqueduc, recommandant que cette question soit prise en délibération en même temps que le 29<sup>me</sup> ordre du jour.

Sur proposition de M. l'éch. MENARD, appuyée par M. l'éch. DUBOIS, il est

Résolu: Que la Règle III soit suspendue et que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

The Council divided thereon:

Yeas: Létourneau, Mayrand, Turcot, Houlé, Ménard, Vandelac, Loranger, Dubeau, Therrien, Denis, Chartrand, St-Pierre, Elie, Rochon, Barbeau, Dubois, Pauzé, Laver-gne—18.

Nays: L. A. Lapointe, Ward, O'Connell, Boyd, Bastien, Macdonald, Giroux, Blumenthal, Rubenstein, Weldon, Hushion—11.

So it passed in the negative, the affirmative vote of two-thirds of the members present being required to adopt said motion (Rule 131).

34.—From Board of Commissioners, to vary \$3,900 to lay water pipe on de Lorimier avenue.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. MAYRAND, it was

Resolved: That Rule III be suspended and that said report be received and adopted, the number of members present and voting in favor of said motion, being the majority of the members of the whole Council as required by law.

35.—From Special Committee appointed to study a report of the Board of Commissioners for an appropriation of \$675,000 to make certain changes and modifications in the walls of the canal of the aqueduct.

Ald. DUBOIS moved, seconded by Ald. GIROUX,

That Rule III be suspended and that said report be received and adopted, and that in accordance with the conclusions of the report of said Special Committee, the report of the Board of Commissioners be amended, so that an appropriation of \$360,000 only be voted for the construction of a modified retaining wall on the north side of the canal of the aqueduct, and that, so amended, said report of the Board of Commissioners be adopted.

Said motion being put, it was carried and

Resolved: Accordingly.

(Ald. L. A. Lapointe dissenting.)

36.—From Special Committee appointed to study a report from the Board of Commissioners, asking for an appropriation of \$2,680 for the painting of certain buildings at the Filtration Plant.

On motion of Ald. GIROUX, seconded by Ald. THERRIEN, it was

Resolved: That Rule III be suspended and that the last paragraph of the report of the Board of Commissioners be struck from said report, and that, so amended, the report of the Board of Commissioners be adopted.

The two above mentioned reports, as amended (35 and 36), were approved by a majority of two-thirds of the members of the whole Council, as required by law.

37.—From Special Committee appointed to study a report from the Board of Commissioners, for certain additional loans in connection with the enlargement of the aqueduct, recommending that said question be considered with the 27<sup>th</sup> and 28<sup>th</sup> orders of the day.

38.—From Special Committee appointed to study a report from the Board of Commissioners, for a loan of \$500,000 as working-capital re aqueduct boulevards, recommending that said question be considered with the 29<sup>th</sup> order of the day.

On motion of Ald. MENARD, seconded by Ald. DUBOIS, it was

Resolved: That Rule III be suspended and that said reports be received and adopted.